



Sie möchten Ihre Familie an den Engadin Radmarathon mitnehmen? Kein Problem! Wir bieten Ihnen Services und Leistungen die Gross und Klein begeistern werden und das Wochenende zum Familienwochenende machen.

Would you like to take your family to the Engadin Bike Marathon? No problem! We offer facilities and services that will delight both young and old and make the weekend a real family weekend.

*Vous souhaitez emmener votre famille au marathon cycliste Engadin Radmarathon? Pas de problème! Nous vous offrons services et prestations qui raviront grands et petits et qui feront du week-end une sortie familiale inoubliable.*

+ **Kinderbetreuung am Sonntag ab 6.30 Uhr inkl. Mahlzeiten**  
Childcare in Sunday from 6.30 a.m. incl. meals  
*Garde d'enfants le dimanche à partir de 6.30 h, repas compris*

+ **Veloparcours (Samstag & Sonntag)**  
Veloparcours (Saturday & Sunday)  
*Parcours de velo (samedi & dimanche)*

+ **Freier Eintritt ins Familienbad ZerneZ**  
Entrée gratuite à la piscine  
*Free entry to the indoor pool*

**Kosten: CHF 20.- pro Kind ab 3 bis 12 Jahren**  
Costs: per child from 3 to 12 years  
Prix: par enfant de 3 à 12 ans

Weitere Infos unter | More information: [www.rad-marathon.ch/family](http://www.rad-marathon.ch/family)

**Veranstalter**  
Organizer  
*Organizer*

**Gemeinde ZerneZ**  
Engadin Radmarathon  
Urtatsch 147A  
CH-7530 ZerneZ  
T +41 (0)81 851 44 42  
fabian.schorta@zernez.ch  
zernez.ch

**Sekretariat**  
Office  
*Secrétariat*

**Engadin Booking**  
Stradun 322  
CH-7550 Scuol  
T +41 (0)79 343 79 26  
info@rad-marathon.ch  
rad-marathon.ch

**Tourismusbüro**  
Tourism office  
*Office touristique*

**ZerneZ Tourist Information**  
Urtatsch 2  
CH-7530 ZerneZ  
T +41 (0)81 856 13 00  
zernez@engadin.com  
engadin-zernez.ch

[www.rad-marathon.ch](http://www.rad-marathon.ch)

**Anreise**  
Getting there  
*Comment y arriver*



**Flughafentransfer bis ZerneZ und Livigno inkl. Radtransport**  
Airport transfer to ZerneZ and Livigno incl. bike transport  
*Transfert de l'aéroport à ZerneZ et Livigno, transport de vélo compris*

**MALPENSA**  
from  
50 €

**INNSBRUCK**  
from  
45 €

# Fan-Package

Engadin Radmarathon 2019



[www.rad-marathon.ch/fanpackage](http://www.rad-marathon.ch/fanpackage)

# Der Engadin Radmarathon

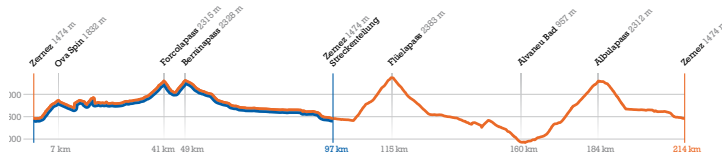
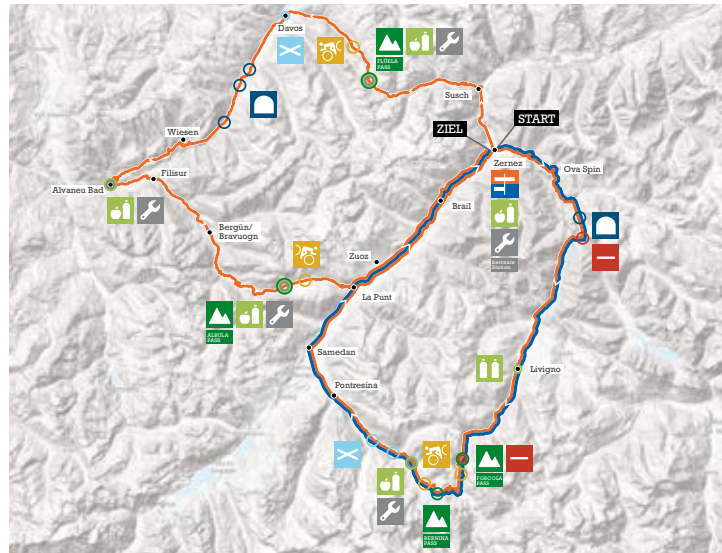
## The Engadin Cycling Marathon

### Le Engadin Marathone de velo

Der Engadin Radmarathon gehört zu den bekanntesten und grössten Radmarathons der Schweiz. Die Veranstaltung ist Teil der Swiss Cycling Top Tour, für die sich Rennen qualifizieren, die sich durch Spitzenqualität, Panorama und wunderschöne Landschaft auszeichnen. **Streckenwahl während dem Rennen noch möglich!**

The Engadin Cycling Marathon is one of the most famous and biggest cycling marathons in Switzerland. The event is part of the Swiss Cycling Top Tour, a selection of the best races in Switzerland. The races have to qualify with certain quality characteristics and are in the most beautiful areas of Switzerland. **Route selection also possible during the race!**

L'Engadin Radmarathon compte parmi les plus importants marathons cyclistes de Suisse. La manifestation fait partie du Swiss Cycling Top Tour qui réunit des courses qui se distinguent par leur qualité exceptionnelle, les panoramas et la beauté du paysage. **Possibilité de choisir le parcours durant la compétition!**



# Das Angebot

## The offer

### Le offre

Das Fan-Package kann ab einem Aufenthalt von zwei Übernachtungen in eines unserer Partnerhotels gebucht werden. Sie profitieren von exklusiven Leistungen seitens Engadin Radmarathon. Zudem stellen sich unsere Partnerhotels ganz auf Ihre Bedürfnisse ein! Die Rennräder können sicher eingestellt und bei Bedarf auch gereinigt und instand gesetzt werden, damit Sie Ihr Rennrad perfekt auf das Rennen vorbereiten können. Am Renntag geniessen Sie ein Sportlerfrühstück in aller Früh.

You can book the fan package if you stay at least two nights at one of our partner hotels. You'll enjoy exclusive services provided by the Engadin Bike Marathon. And what's more, our partner hotels are completely dedicated to meeting your needs! Your bike can be adjusted for safety and, if necessary, also cleaned and repaired so as to be fully prepared for the race. On the day of the race you'll enjoy a sports breakfast in the morning.

Le Fan-Package peut être réservé dès deux nuitées dans un de nos hôtels partenaires. Vous profitez de prestations exclusives de la part d'Engadin Radmarathon. Qui plus est, nos hôtels partenaires s'adaptent entièrement à vos besoins! Les vélos de course peuvent être remis en lieu sûr, mais aussi nettoyés et remis en état si besoin est afin que vous puissiez préparer votre vélo de manière optimale pour la course. Le jour de la course, vous dégustez un petit déjeuner sportif à la pointe du jour.

# Die Leistungen

## The services




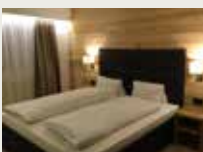




### Les services

- + **Startgebühr inkl. Leistungen Engadin Radmarathon<sup>1</sup>**  
Entry fee incl. services Engadin Cycling Marathon<sup>1</sup>  
Frais d'inscription compris les services Engadin Radmarathon<sup>1</sup>
- + **Willkommensgeschenk**  
Welcome gift  
Cadeau de bienvenue
- + **Concierge-Service<sup>2</sup>**
- + **Exklusiver Startblock<sup>3</sup>**  
Exclusive start block<sup>3</sup>  
Block de départ exclusif<sup>3</sup>
- + **Zutritt zur Sky Lounge**  
Access to the Sky Lounge  
Accès à la Sky Lounge
- + **Shuttlebus<sup>4</sup>**   
Shuttle bus<sup>4</sup>  
Navette<sup>4</sup>

# Die teilnehmenden Hotels

## The participating hotels

### Les hotels participants

<b>Hotel Baer &amp; Post****S (Zermes)</b>		
	Curtins 108 7530 Zermes  T +41 81 851 55 00 info@baer-post.ch www.baer-post.ch	Scan for your offer
<b>Hotel Spöl (Zermes)</b>		
	Plaz 119 7530 Zermes  T +41 81 856 12 79 info@hotel-spoel.ch www.hotel-spoel.ch	Scan for your offer
<b>Hotel Crusch Alba*** (Zermes)</b>		
	Röven 53 7530 Zermes  T +41 81 856 13 30 info@cruschalba-zermes.ch www.cruschalba-zermes.ch	Scan for your offer
<b>Hotel Alpen Village*** (Livigno)</b>		
	Via Gerus 311 IT-23041 Livigno  T +39 0342 996880 www.biviolifelivigno.it	Scan for your offer

<sup>1</sup> Die im Startgeld inbegriffenen Leistungen finden Sie auf [www.rad-marathon.ch](http://www.rad-marathon.ch) | <sup>2</sup> Wir kümmern uns um die Akkreditierung, holen die Startnummer für Sie ab und bringen Ihnen diese ins Hotel. | <sup>3</sup> Der Fan-Startblock befindet sich hinter der Elite | <sup>4</sup> Der Shuttlebus holt Sie am Morgen vor dem Rennen beim Hotel in ab (nur Livigno). Nach dem Rennen können Sie mit dem Linienbus kostenlos wieder nach Livigno zurück.

<sup>1</sup> The benefits included in the entry fee can be found at [www.rad-marathon.ch](http://www.rad-marathon.ch) | <sup>2</sup> We take care of the accreditation, pick up the start number for you and bring it to the hotel. | <sup>3</sup> The fan starting block is behind the elite | <sup>4</sup> The shuttle bus will pick you up from the hotel in the morning before the race (Livigno only). After the race, you can return to Livigno by bus for free | <sup>1</sup> Les services inclus dans les frais d'inscription sont disponibles sur [www.rad-marathon.ch](http://www.rad-marathon.ch) | <sup>2</sup> Nous nous occupons de l'accréditation, prenons le numéro de départ pour vous et l'emmenons à l'hôtel. | <sup>3</sup> Le bloc de départ des fans est derrière l'élite | <sup>4</sup> La navette viendra vous chercher à l'hôtel le matin avant la course (Livigno uniquement). Après la course, vous pourrez retourner à Livigno en bus gratuitement.

